**台词：**

**Rachel:** Terry, I, I, I know that I haven't worked here very long, but I was wondering, do you think it would be possible if I got a $100 advance on my salary?

**Terry:** An advance?

**Rachel:** It's so that I can spend Thanksgiving with my family. See, every year we go skiing in Vail, and normally my father pays for my ticket, but I sort of started the whole independence thing, you know, which is actually why I took this job.

**Terry:** Rachel, Rachel, sweetheart. You're a terrible, terrible waitress. Really, really awful.

**Rachel:** Ok, I, I hear what you're sayin'. I'm with you. Um, but I, but I'm trying really hard. And I think I'm doing better. I really do. Does anybody need coffee? Oh, look at that.

端错咖啡，1.3-gloves。最后一天上班-3.10

讲解版：

新鲜小词：

想、琢磨wonder

预支 advance

年薪、月薪salary

你看啊，（You）see

滑雪go skiing

韦尔滑雪胜地Vail

算是sort of

整个。。。事情whole…thing

独立independence

甜心sweetheart

糟糕的terrible

可怕的awful

万能句型：

我知道我在这里工作不久I know that I haven't worked here very long

我在想，你看有没有可能。。。？ but I was wondering, do you think it would be possible if……?

我能跟家人一起过圣诞节I can spend Thanksgiving with my family.

我算是开始独立这个事情了I sort of started the whole independence thing

我听到你说的话了，我同意你I hear what you're sayin'. I'm with you.

但我真的很努力，我觉得自己有进步。but I'm trying really hard. I think I'm doing better.